



Postbearbeitung und Versand  
Kuvertieren

Relay® 5000 Kuvertiersystem

# Bewährte Kuvertiertechnologie mit starken Ergebnissen



# Vereinfachen Sie komplexe Postsendungen.

Das Relay® 5000 Kuvertiersystem bietet eine schnelle und zuverlässige Falz- und Kuvertierplattform, damit die entsprechenden Inhalte in die richtigen Kuverts gelangen.

## Verbessern Sie die Produktivität ohne Einbußen an der Präzision.

Der Postversand ist grundlegend für den Erfolg Ihres Unternehmens. Das reicht von den üblichen Monatsrechnungen an Ihre bestehenden Kunden bis hin zum Geschäftsausbau über Werbesendungen. Hierbei Genauigkeit, Sicherheit und Schnelligkeit zu erzielen ist nicht nur wichtig. Es ist unumgänglich. Bis jetzt war es schwierig, eine optimale Lösung zu finden, bei der Ihr Versandprozess gewissenhaft und ordentlich abläuft.

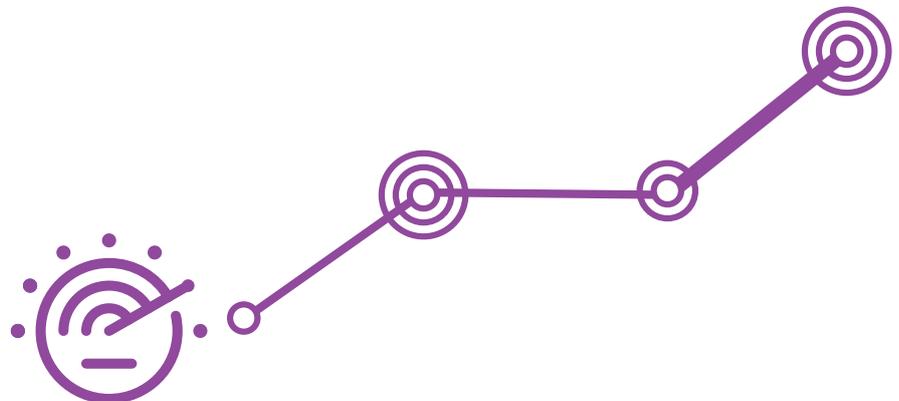
## Gestalten Sie Ihre Postversandprozesse flexibel und effizient.

Das Relay 5000 Kuvertiersystem ermöglicht eine schnelle und beständige Produktion sowohl einfacher als auch komplexer Jobs. Das zuverlässige Chassis verwendet den gleichen geraden Papierweg, der auch bei unseren hochwertigsten Kuvertiersystemen zum Einsatz kommt. Die Relay 62.500 bietet Ihnen Flexibilität und verarbeitet nach Vorgaben DL- oder C4-Kuverts ohne manuellen Eingriff in einem Arbeitsgang. So sparen Sie Zeit und Mühe.

## Das Relay 5000 Kuvertiersystem nimmt Ihnen die Arbeit ab - und Sie können sich entspannt zurücklehnen.

Innerhalb weniger Sekunden können Sie über die intuitive Benutzeroberfläche Ihren Postdurchlauf einstellen und starten. Sie können Ihren Jobs Namen geben und nicht nur irgendwelche Nummern zuweisen. Dies ermöglicht es Ihnen, bei den Einstellungen mit nur einem Knopfdruck zwischen DL- oder C4-Kuverts sowie zwischen einseitigen Briefen und Rechnungsdokumenten mit unterschiedlichen Seitenzahlen zu wechseln. Die leicht verständlichen Benutzeranweisungen auf dem Monitor führen Sie durch den Einlegevorgang von Papier, Beilagen und Kuverts. Da die Bedienung bei der Relay 5000 deutlich vereinfacht wurde, ist dieses System auch für Mitarbeiter mit weniger Erfahrung unkompliziert zu bedienen.

- Stellen Sie bis zu 4.000 Kuverts pro Stunde zusammen.
- Verarbeiten Sie bis zu 62.500 gefertigte Kuverts pro Monat.
- Zahlreiche Ausgabeoptionen passen sich Ihrem Arbeitsablauf an.
- Optionaler ergonomischer und höhenverstellbarer Tisch



Dank des zuverlässigen und flexiblen Designs bleiben Ihre Dokumente und Kuverts immer in Bewegung.

# Funktionen der Relay® 5000

## Kuvertzuführung

Wechseln Sie ganz einfach zwischen C4- und DL-Kuverts und legen Sie Material nach, ohne den Job anzuhalten.



## Systemsteuerung

Bietet eine unkomplizierte Joberstellung und -auswahl, und zeigt gleichzeitig den Jobstatus an – und das alles auf einer einzigen praktischen Benutzeroberfläche.



## Dateibasierte Verarbeitung

Integrität der Poststücke, mit der eine vollständige Kontrolle, Transparenz und Nachverfolgung gewährleistet wird



## Blattzuführung mit hoher Kapazität

Jede Blattzuführung mit hoher Kapazität verfügt über zwei Zuführungsfächer mit einer jeweiligen Kapazität von 1000 Blättern (also 2000 insgesamt), um Ihre Produktion am Laufen zu halten.



## Turmführungen

Eine spezielle Kuvertzuführung sowohl für DL- als auch C4-Kuverts kombiniert mit drei flexiblen Zuführungen für Beilagen und Blätter

## Falzmaschine

Faltet sortierte Blätter in Wickelfalz, Z-Falz, Einfachfalz oder Doppelfalz. Kein Falz bei C4-Kuverts.

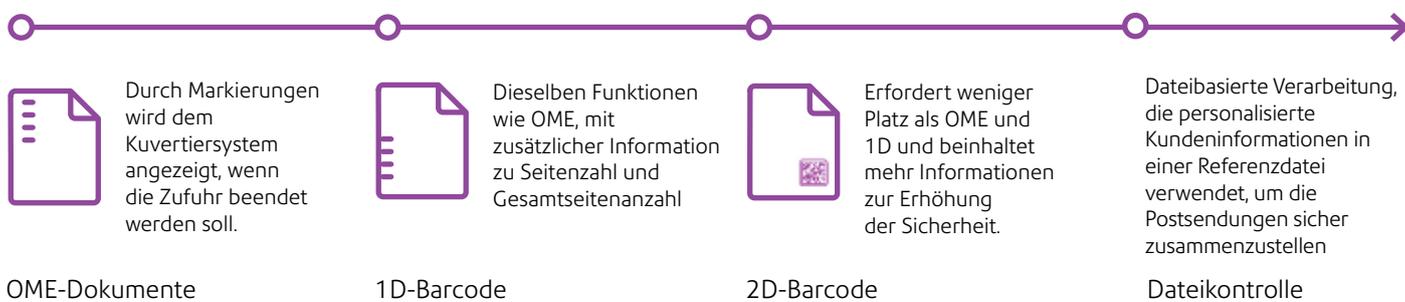
## Umkehr-Sammelbereich

Stellt sicher, dass die Adressen im Kuvertfenster richtig angezeigt werden, egal ob sich die Adresse oben, mittig oder unten auf der Seite befindet.

Ihre Produktion ist nur so gut wie die Genauigkeit, mit der sie arbeitet.

Datenschutz, Marketing-Kampagnen, der aktuelle Umsatz sowie die Kundenbindung – all diese Faktoren sind auf höchste Präzision beim Versand von Kommunikation an unsere Kunden zurückzuführen. Das Relay® 5000 Kuvertiersystem verfügt über flexible Optionen für das Scannen von Barcodes wie OME, 1D und 2D. Anhand dieser Technologie können Sie Ihre Postsendungen mit unterschiedlicher Seitenzahl genau zusammenfügen. So müssen Sie keine Dokumente mehr manuell nach Seitenzahlen sortieren.

Leseraten | Genauigkeit | Integrität | Datenschutz



## Dateikontrolle (dateibasierte Bearbeitung)

Die Relay 5000 bietet mehr als nur herkömmliches Barcode-Scannen. Pitney Bowes bietet nun seine Funktionen der dateibasierten Verarbeitung auf Weltklasseniveau in

einem Kuvertiersystem für mittelgroße Volumina an. Die dateibasierte Verarbeitung überprüft jede Seite Ihrer Postsendungen und führt Gegenproben durch.

Dadurch haben Sie jedes Ihrer Poststücke im Auge und gewährleisten so den Schutz Ihrer Kundendaten.

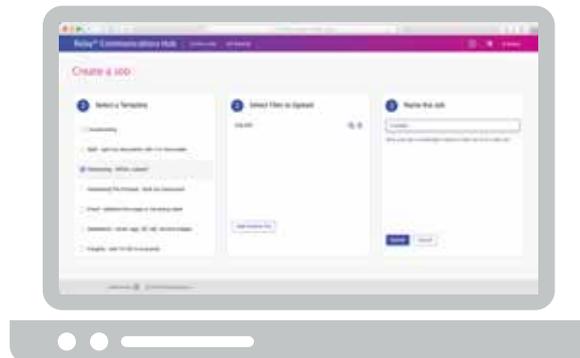


Die Referenzdatei wird zur Kontrolle und ständigen Überprüfung verwendet, sodass die Seiten richtig gefaltet und kuvertiert werden.

# Relay Hub von der Pitney Bowes Commerce Cloud

Schützen Sie private Kundendaten auf einfache Weise.

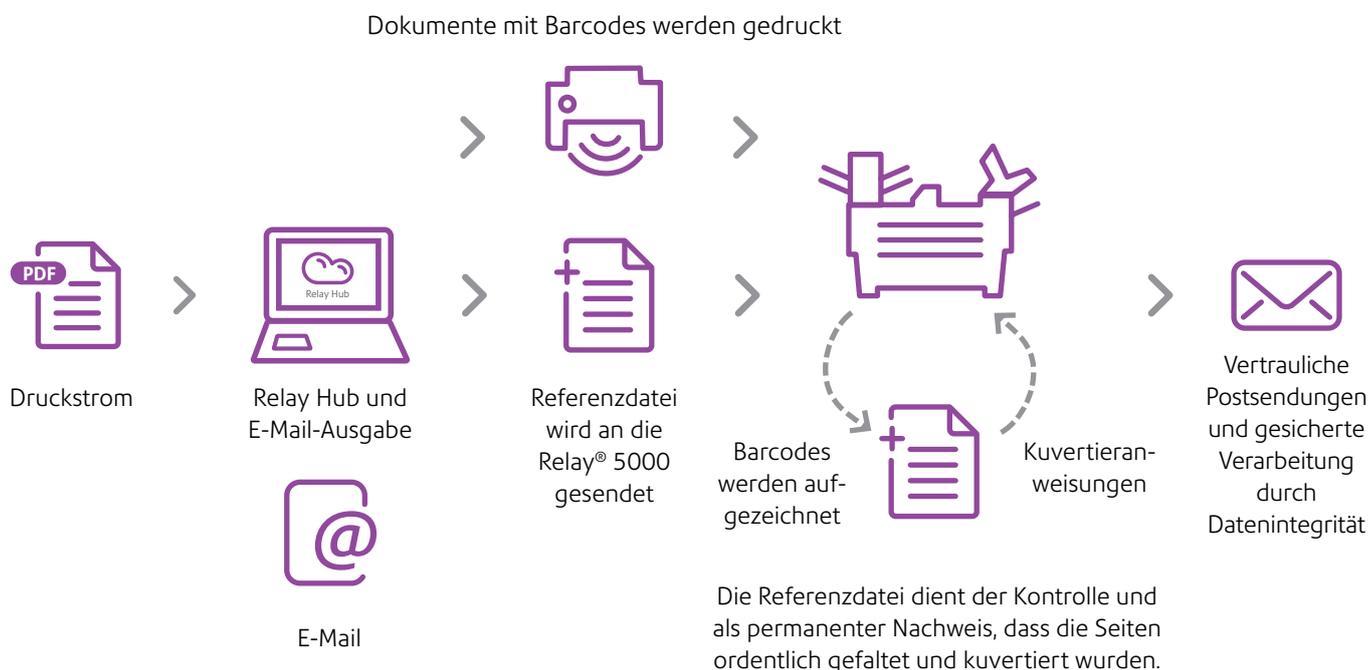
Der Relay Hub nutzt die Einfachheit und Geschwindigkeit von SaaS, damit Sie Ihren Postversand und Ihre Arbeitsabläufe noch sicherer gestalten können, ohne Ihre derzeit laufenden Systeme zu beeinträchtigen.



Der Relay Hub ist eine leistungsstarke, einfache und sichere Cloud-Lösung, die mit Ihren bestehenden Druckdatenströmen arbeitet und Scancodes zu bereits vorhandenen Dokumenten

hinzufügt. Sie hilft Ihnen auch dabei, Dokumente in E-Mails umzuwandeln, wenn Sie diese versenden möchten. Für Kunden, die sich mehr digitale Kommunikationsoptionen

wünschen, kann der Relay Hub Druckströme aus physischen Postsendungen nahtlos auf digitale Kanäle übertragen. Dies beinhaltet das Versenden und Archivieren von E-Mails.

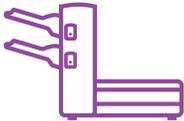


**Wir stehen Ihnen gerne zur Seite.** Bei Pitney Bowes glauben wir daran, dass jedes Dokument mit derselben Sorgfalt behandelt werden soll, unabhängig davon, ob Sie Ihre Sendungen physisch oder digital verschicken, ob Sie sie intern oder extern verarbeiten.

## Technische Daten

Durchsatz	4.000 pro Stunde
Monatliche Kapazität	62.500
Höchstanzahl an Zuführungen	7 (4 Hochleistungs-Einzelblattzuführungen + 3 Einzelblatt-/Kuvertierzuführungen)
Falzoptionen	Wickelfalz, Z-Falz, Einfach-/Doppelparallelfalz, kein Falz
Integrität	OME, 1D, 2D, Ausgangsscannen, dateibasierte Verarbeitung
Programmierbare Jobs	24
<b>Turmpapierkassetten</b>	
Kapazität pro Zuführung	350 Blätter
Papiergrößen	Min. 127 mm Breite x 135 mm Länge Max. 250 mm Breite x 356 mm Länge
Papiergewichte	Von 60 g/m <sup>2</sup> bis 175 g/m <sup>2</sup>
<b>Blattzuführung mit hoher Kapazität</b>	
Kapazität pro Zuführung	Optional (bis zu 2 pro Standardsystem) 2.000 Blätter (1.000 pro Zuführungsfach)
Papiergrößen	Min. 203 mm Breite x 232 mm Länge Max. 216 mm Breite x 297 mm Länge
Papiergewicht	Min. 75 g/m <sup>2</sup> bis 90 g/m <sup>2</sup>
<b>Beilagenzuführung</b>	
Kapazität	350 Beilagen
Größen	Min. 72 mm Höhe x 127 mm Länge Max. 153 mm Höhe x 250 mm Länge
Stärke, komprimiert	Min. 0,076 mm bis max. 2,54 mm
<b>Kuvertzuführung</b>	
Kapazität	250 Kuverts (100 C4-Kuverts)
DL-Kuverts	Min. 89 mm Höhe x 162 mm Länge Max. 165 mm Höhe x 266 mm Länge
C4-Format	Min. 162 mm Höhe x 165 mm Länge Max. 266 mm Höhe x 330 mm Länge
Kuvertgewichte	DL-Kuverts Min. 70 g/m <sup>2</sup> bis max. 90 g/m <sup>2</sup> C4-Kuverts: Min. 80 g/m <sup>2</sup> bis max. 90 g/m <sup>2</sup>
<b>Abmessungen (einschl. Turmzuführung)</b>	
Länge	154 cm Basis, 227 cm Gesamtlänge (Basiseinheit passt auf einen 153-mm-Tisch)
Breite	579 mm
Höhe	787 mm
Gewicht	148 kg

## Technische Daten des Zubehörs

	<b>Hochleistungs-Einzelblattzuführung</b>			<b>Horizontale Bandablage</b>	
	Höhe	787 mm		Höhe	457 mm
	Mindestlänge des Tisches	762 mm		Mindestlänge des Tisches	N/A
	Installationslänge	1245 mm		Installationslänge (Boden)	559 mm
	<b>Ausgabevorschub</b>			<b>Schließeinrichtung für C4-Kuverts</b>	
	Höhe	406 mm		Höhe	787 mm
	Erforderliche Tischlänge	457 mm		Erforderliche Tischlänge	305 mm
	Installationslänge	457 mm		Installationslänge	305 mm

Das Relay® 5000  
Kuvertiersystem faltet  
Beilagen präzise und  
verschließt bis zu  
4.000 Kuverts pro Stunde.



**Pitney Bowes Deutschland GmbH**

Poststraße 4-6

64293 Darmstadt

[contact.de@pb.com](mailto:contact.de@pb.com)

Weitere Informationen erhalten Sie unter  
der Telefonnummer 06151 5202 0 oder  
auf unserer Website [pitneybowes.com/de](http://pitneybowes.com/de)